# Plan for **Metric Conversion** Within the **Government of Canada**



Government of Canada

Gouvernement du Canada

Industry, Trade and Commerce et Commerce

Industrie



Plan for

**Metric Conversion** 

Within the

Government of Canada

Approved by

the Interdepartmental Committee for Metric Conversion

1978-02-21

Approved by

Metric Commission Canada

1978-04-11

# **FOREWORD**

The Plan for Metric Conversion Within the Government of Canada was developed by the Interdepartmental Committee for Metric Conversion to give effect to the decisions of the White Paper on Metric Conversion in Canada published by the government in January 1970. The Plan is in conformity with the national Four Phase Program of Guideline Dates and with the Cabinet Directive on the Amendment of Legislation in order to Facilitate Metric Conversion in Canada.

In order to ensure that metric conversion is carried out consistently throughout the federal government, departments and agencies are asked to adhere to the policies and time schedules outlined in the Plan. The key role of the federal government in the program of metric conversion in Canada requires the cooperation and support of all federal employees in ensuring that individual plans of departments and agencies are carried out in an exemplary manner.

The Plan has been approved by the Interdepartmental Committee for Metric Conversion and by Metric Commission Canada, and can be regarded as the governing document from which departments and agencies may develop their individual metric conversion plans.

H.C. Douglas

Interdepartmental Committee

Thesh & Douglas

for Metric Conversion

D.R.B. McArthur

Chairman

Metric Commission Canada

OR Shelink

# Plan for

# Metric Conversion

# Within the

# Government of Canada

# Index

			Subject	Page			
1.	In	tro	duction	1			
2.	De	efin	itions	1			
3.	Ba	ground	2				
4.	Pr	am of Guideline Dates	3				
5.	Fe	eder	ral Government Metric Conversion Plan	3			
6.	Po	lici	es	4			
7.	7. Responsibilities						
8.	En	qui	ries	6			
Annex	Α	-	Bar Chart, Federal Government Plan				
Annex	В	-	Major Activity Areas (Description)				
Annex	С	-	Specific Exceptions to Plan				
Annex	D	-	Steering & Sector Committee Structure				
Annex	E	_	Rosters of ICMC Members & Corresponding Members				

### Plan for

# **Metric Conversion**

### Within the

### Government of Canada

### 1. Introduction

- 1.1 The purpose of this document is to provide an overall plan for conversion to the metric system of measurement in the federal government, within which individual departments and agencies are to convert to the metric system.
- 1.2 This plan encompasses the major activity areas and finish dates for implementation of the metric system provided by individual departments and agencies. The plan is summarized on a bar chart (Annex A) which shows planned finish dates for each major activity area. Specific exceptions are noted in Annex C.

### 2. Definitions

- 2.1 SI is the abbreviation for International System of Units. The terms "metric system", "metric units", etc., in this document mean the International System of Units, SI.
- 2.2 <u>Metric conversion</u> is the process of adopting the single coherent measurement system based on metric units as defined above.
- 2.3 Soft conversion means the replacement of a numerical value expressed in non-metric units by a numerical value expressed in metric units which does not result in physical changes outside the limits permitted by former measurement tolerances.
- 2.4 Hard conversion means the replacement of a numerical value expressed in non-metric units by a numerical value expressed in metric units which results in a physical change outside the limits permitted by former measurement tolerances.
- 2.5 Rationalization means the selection and prescribing of a preferred series of dimensions or quantities. The objective of rationalization is usually to limit the number of sizes in order to simplify and reduce the cost of producing, storing, distributing, marketing or maintaining the goods concerned, or to facilitate comparison of their prices or other characteristics by consumers.

### 3. Background

- 3.1 In January 1970, the government published a White Paper on Metric Conversion in Canada in which it accepted the principle that "... the eventual adoption in Canadian usage of a single coherent measurement system based on metric units should be acknowledged as inevitable and in the national interest".
- 3.2 The White Paper further stated that the government:
  - 3.2.1 "... accepts its responsibility to provide leadership in planning for the process of change";
  - 3.2.2 "... will propose arrangements for the division of responsibilities in the public and private sectors for studies, planning, consultation and ultimate organization of coordinated approach to conversion"; and
  - 3.2.3 "... would also begin the process of change within its own departments".
- Metric Commission Canada (MCC) was established by order in council on June 10, 1971 and given the broad mandate to prepare an overall program for conversion to the metric system in Canada. The 18 part-time Commissioners, appointed from outside the federal government, represent various sectors of the economy.
- To carry out its task, Metric Commission Canada divided the economy into over 100 sectors, as shown in Annex D, and established for each a committee comprising representatives of organizations active in the sector. The activities of the sector committees are coordinated by 12 steering committees, each chaired by a Commissioner. In total more than 2000 individuals from government, business and non-profit organizations are currently participating in these activities.
- The Standards Council of Canada (SCC) was given the responsibility for establishment of the technical bases for adopting SI through the provision of standards in respect of SI terminology, symbols, conversion factors, approved practices, etc., and for the planning and implementation of a program for conversion of standards in Canada.
- The Interdepartmental Committee for Metric Conversion (ICMC), originally formed in 1967 to study the implications of metric conversion in Canada, was reconstituted in 1972 in order to carry out a Cabinet Directive that it "... be continued to serve the internal purposes of the government".

- 3.7 The ICMC is responsible for coordinating the planning and implementation of metric conversion within the federal government. It is comprised of representatives of all federal government departments and agencies (see rosters of members and corresponding members, Annex E). The individual members and corresponding members of the ICMC are also responsible for coordinating metric conversion within their own departments or agencies.
- The Intergovernmental Metric Conversion Committee (IMCC) was formed to provide liaison among the provinces and territories and between them and Metric Commission Canada and the ICMC. The IMCC is chaired by the Metric Commission Chairman and is comprised of the designated metric conversion contact from each province and territory, the Executive Director of MCC, the ICMC Secretary and a representative of the Standards Council of Canada.

# 4. Program of Guideline Dates

- 4.1 Metric conversion in Canada is being conducted in accordance with a four-phase program of guideline dates approved by Cabinet in January 1974. The four phases are as follows:
  - 4.1.1 An investigation Phase, to determine what needs to be done in respect of metric conversion;
  - 4.1.2 A Planning Phase, to identify the sequence in which actions are to be performed;
  - 4.1.3 A scheduling Phase, during which the timing of actions are determined and coordinated; and
  - 4.1.4 An implementation Phase, during which conversion takes place.
- 4.2 The investigation stage was completed for all practical purposes in 1975. In December 1977, the planning phase was about 75% completed and the scheduling phase was expected to be completed in 1978. The implementation phase is expected to reach a peak in 1978-79 and be substantially completed by the end of 1980, when metric measures will be used by Canadians for most commercial and legal purposes.

# 5. Federal Government Metric Conversion Plan

5.1 This Plan for Metric Conversion Within the Government of Canada is based on information provided by individual federal departments and agencies in response to the ICMC document Metric Conversion Program Within the Federal Government which was prepared by the ICMC and circulated to all departments and agencies on 28 February, 1977.

- 5.2 The plan contains seven major activity areas as shown in Table 5.3.1 below and on the bar chart (Annex A). These activity areas were selected by the ICMC as those in which departments and agencies interface with each other or with sectors outside the federal government. Individual departments and agencies may decide to include additional activity areas in their own metric conversion plans.
- 5.3 The earliest finish date for each activity area, i.e., the date by which metric conversion will be substantially completed in that activity area in all departments and agencies, is shown in Table 5.3.1 below and on the bar chart (Annex A).

# Table 5.3.1

Major Activity Area	Earliest Finish			
Measurement Units	Apr. 1979			
Standards	Apr. 1979			
Legislation and Regulations	Nov. 1979			
Materials, Supplies and Services	Apr. 1979			
Equipment	Dec. 1979			
Publications	Apr. 1979			
Training	Jun. 1979			

- 5.4 Descriptive comments on the seven major activity areas are provided in Annex B.
- 5.5 Specific exceptions to the planned implementation dates, as reported by departments and agencies concerned, are listed in Annex C.

# 6. Policies

- 6.1 To ensure that metric conversion will be carried out in a consistent manner throughout the federal government, the following policies have been adopted:
  - 6.1.1 during the transition period, federal government departments and agencies shall coordinate their metric conversion activities, as appropriate, with those of Metric Commission Canada and with those of other government departments and agencies and other sectors, both public and private, with which they interface;

- 6.1.2 implementation of the metric system within the departments and agencies of the federal government shall be effected as economically and efficiently as possible. Each department and agency will be responsible for financing its own costs of conversion;
- 6.1.3 all new legislation, regulations, orders, guidelines, standards, publications, and documents shall use SI and rationalization to the greatest extent possible;
- 6.1.4 conversion of existing legislation, regulations, orders, guidelines, standards, publications, and documents shall be completed by the target dates established by the Metric Commission Sector Committees concerned with the activities but in any event not later than the finish dates shown in this plan. Such conversion shall employ the principles of hard conversion and rationalization to the greatest extent possible and shall avoid the use of dual units of measurement.
- 6.1.5 where a proposed amendment to convert a measurement sensitive clause in a regulation would alter the value of the measurement by more than 10%, or would be likely to result in significant cost to those required to comply with it, the proposed amendment shall be placed before the appropriate sector committee(s) of Metric Commission Canada which shall be given 60 days to respond.
- 6.1.6 metric practices employed in all publications, including legislation, regulations, orders, guidelines, standards, and documents, and in press releases, correspondence and other printed material, shall be in accordance with the latest edition of the Canadian Metric Practice Guide in (CAN 3-Z234.1-76). Where considered advisable or necessary to ensure the correctness of such practices (e.g. where documents are to be widely distributed) the metric screening service provided in the Canadian Government Specifications Board (CGSB) shall be employed (See Treasury Board Circular 1976-40);
- 6.1.7 where metric conversion cannot be undertaken unilaterally by an individual department or agency because other departments or agencies are affected or federal-provincial or international agreements are involved, the departments or agencies shall cooperate with others involved and take such initiative as may be appropriate to bring about agreed metric conversion.
- 6.1.8 procurement of supplies, material and equipment in metric units shall be consistent with the *DSS Metric Procurement Policies* which have been promulgated by Supply and Services Canada.
- 6.1.9 employees of federal government departments and agencies shall be provided with training in the use of the metric system to the extent required for the performance of their normal duties.

# 7. Responsibilities

- 7.1 It is the responsibility of all departments and agencies to initiate actions necessary to ensure the efficient and timely conversion to SI of all operations within their area of responsibility in accordance with the policies and timing set out in this plan. The responsibilities include:
  - 7.1.1 issuing a metric conversion policy statement for the implementation of this plan:
  - 7.1.2 appointing a metric conversion coordinator;
  - 7.1.3 identifying where measurement terms are used in their department or agency and planning for conversion to SI of those terms within agreed time frames;
  - 7.1.4 maintaining an awareness of the activities of Metric Commission Sector Committees (see Annex D) which impinge on or relate to their activities, particularly with respect to preferred SI terms and conversion target dates;
  - 7.1.5 participating in the activities of MCC Sector Committees where their input has significant bearing;
  - 7.1.6 identifying any significant interfaces with other departments and agencies, other governments or the private sector and ensuring necessary consultation and coordination;
  - 7.1.7 providing pertinent information on request by Metric Commission Canada or the ICMC Secretariat;
  - 7.1.8 providing the opportunity for employees to participate in the basic metric training program which has been prepared for general and administrative staff;
  - 7.1.9 providing for additional training as may be necessary for personnel in technical or specialized areas;
  - 7.1.10 ensuring that all printed material employs correct metric practices.

# 8. Enquiries

8.1 Enquiries concerning this plan, as it relates to activities and plans within a department or agency, should be addressed to the departmental or agency metric conversion coordinator listed in Annex E.

8.2 Enquiries concerning the metric conversion policies, plans and programs within the federal government should be addressed to:

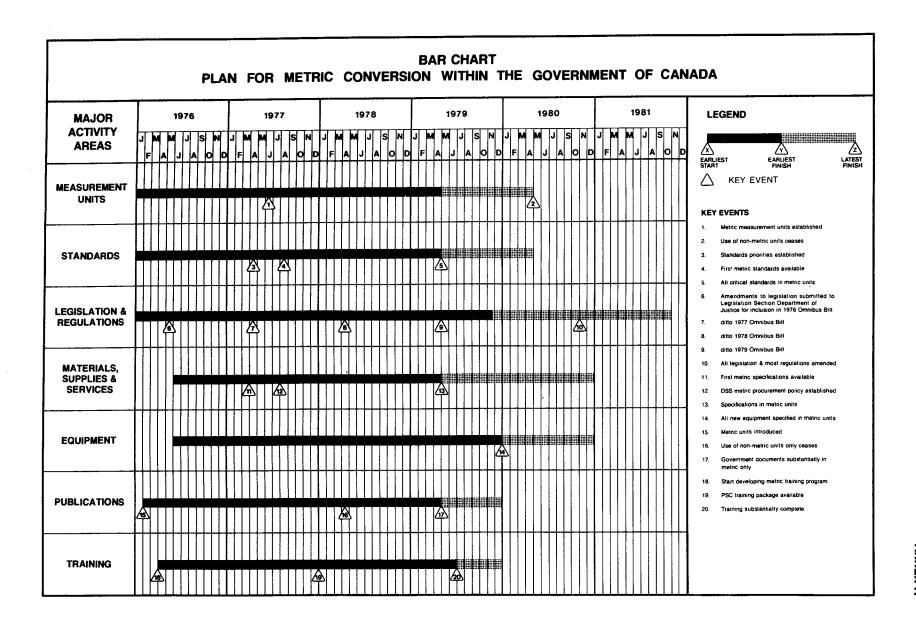
Mr. H.I. King,
Secretary,
Interdepartmental Committee for Metric
Conversion (ICMC),
Department of Industry, Trade & Commerce,
235 Queen Street, 8th Floor East,
Ottawa, Ontario. KIA 0H5

Telephone: 593-7881

8.3 Enquiries concerning details of sector committee activities including status of (private sector) planning activities and scheduled conversion dates should be addressed to:

(The Sector Plan Manager concerned - see Annex D), Metric Commission Canada, Box 4000, Ottawa, Ontario. K1S 5G8

Telephone: 996-4000



### Plan for

### Metric Conversion

### Within the

# Government of Canada

# B. Major Activity Areas

- B.1 Measurement Units
- B.1.1 Measurement units including preferred multiples and submultiples, will normally be determined by the Metric Commission's sector committee(s) having primary concern. Departments and agencies should use units recommended by the sector committee(s) see list of committees and Sector Plan Managers, Annex D.
- B.2 Standards
- B.2.1 Internal standards should be converted as soon as feasible but not later than April, 1979.
- B.2.2 Conversion of external standards, i.e. standards prepared by standards writing organizations, will normally be beyond the control of departments and agencies. They should determine which standards impinge on their activities and consult the "Standards Conversion Programs" for conversion status of those standards. (Indexes of standards conversion programs are available from the ICMC Secretariat).
- B.3 Legislation and Regulations
- B.3.1 Measurement sensitive clauses in existing statutes should be amended by the 1978 or 1979 omnibus bill in accordance with the Cabinet Decision of 1976-01-29 or, where necessary, by separate bills. Any new statutes which may be proposed, and which contain measurements, should be solely in metric units.
- B.3.2 Existing regulations should be converted as soon as feasible but not later than November 1981.
- B.3.3 Where a proposed amendment to convert a measurement sensitive clause in a regulation would alter the value of the measurement by more than 10%, or would be likely to result in significant cost to those required to comply with it, the proposed amendment shall be placed before the appropriate sector committee(s) of Metric Commission Canada which shall be given 60 days to respond.

# B.4 Materials, Supplies and Services

- B.4.1 Supply and Services Canada has issued an official "DSS Metric Procurement Policy". The following are excerpts from that policy:
  - B.4.1.1 "Where sector plans identify precisely the dates when metric products are to be available, the Supply Administration product centres will normally tender for non-metric products in non-metric terms up to the date specified in the sector plan unless product centres determine that non-metric products are not available at competitive prices or where there is a price or other advantage to be derived from the procurement of metric products or the customer department has on its requisition why a metric product should be purchased."
  - B.4.1.2 "On or after the date specified in the metric sector plan for products in an industry sector to be available in metric specifications, both the customer department's requisitions and the Supply Administration products centres tender requirements should be in metric terms and should give preference to metric products meeting industry-approved metric standards, unless such products are not available at reasonable and competitive prices or the customer department has identified on its requisition the reason why a non-metric product should be purchased."
  - B.4.1.3 "The Supply Administration will take steps to ensure that suppliers and customer departments are made aware of these policies and when metric products become available".

# B.5 Equipment

- B.5.1 New equipment should be requisitioned and ordered in metric terms to the greatest extent possible in keeping with the principles of the "DSS Metric Procurement Policy".
- B.5.2 It is recognized that existing long-life equipment will generally be converted and will not be replaced with metric equipment until it has served its useful life and is in need of replacement for reasons other than metric conversion.

# **B.6** Publications

B.6.1 All departmental publications should employ SI terminology solely as soon as possible but in any case no later than the conversion dates established by the Sector Committees in the area of concern.

B.6.2 Metric practices employed in all publications, including statutes, regulations, orders, guidelines, standards, etc., and in press releases, correspondence and other printed material, shall be in accordance with the latest edition of the Canadian Metric Practice Guide (CAN 3-Z234.1-76). Where considered advisable or necessary to ensure the correctness of such practices (e.g. where documents are to be widely distributed) the metric screening service provided in the Canadian Government Specifications Board (CGSB) shall be employed (See Treasury Board Circular 1976-40);

# B.7 Training

- B.7.1 Departmental and agency staff should be provided the opportunity to attend a metric training session covering basic metric practices.
- B.7.2 Departments and agencies are responsible for staff training as necessary, in technical and specialized areas.

# Specific Exceptions

### to the

### Plan for Metric Conversion

### Within the Government of Canada

### C.1 Canadian Transport Commission

# C.1.1 (Legislation and Regulations)

Some Railway Operating Regulations administered by the CTC will not likely be converted solely in SI units by November 1981, the extended latest finish date agreed to by the ICMC.

### C.1.2 (Publications)

As in the case of Statistics Canada publications, it is not likely that many CTC publications will be available in metric terms by December 1979, as now indicated in the bar chart because they are based on transport data produced by Statistics Canada and the private sector.

Should any alterations of these statements be required, we will inform the ICMC accordingly.

# C.2 Consumer and Corporate Affairs

### C.2.1 (Measurement Units)

Since the department must retain the capability to verify non metric weighing and measuring devices until the transition period is over, it will have to use non-metric units to describe tests performed on non-metric devices. Forecast date for cessation of use of non-metric units in this connection is December 31, 1981, but the actual date may possibly be later.

# C.2.2 (Legislation and Regulations)

Amendment of measurement sensitive statutes is complete. Some amendments to regulations under the Hazardous Products Act, however, refer to U.S. standards on which conversion date is currently unknown.

### C.3 Energy, Mines and Resources

### C.3.1 (Publications)

Since January 1977, all new descriptions for geodetic stations have included SI units. The International Boundary Commission must obtain agreement with the U.S. regarding the use of SI in new station descriptions. There are some 10,000 existing descriptions of geodetic survey stations that have to be converted to SI units. The conversion of these station descriptions will be undertaken when manpower becomes available and/or when the station is inspected and the description revised.

### C.3.2 (Publications)

Aeronautical charts and flight information publications include metric scales. However, elevations and distances will continue to be shown in Canadian units until radio navigation and on-board equipment have metric read-out systems. The date on which EMR will express spot heights, contours, distances, etc., in metric terms will be determined by Transport Canada and National Defence in conjunction with the International Civil Aviation Organization (ICAO) and other representative agencies. It is estimated that it will take five years following such agreement to convert all charts and publications. Most charts and publications, however, do currently include conversion scales.

### C.3.3 (Publications)

All new National Topographic Series maps produced are metric. Existing maps will be converted to SI (contours and spot elevations) whenever a full revision is required. This process will take many years to complete.

# C.4 Fisheries and the Environment

### C.4.1 (Publications)

The Canadian Hydrographic Service, due to financial constraints, will not completely convert hydrographic charts and tables until approximately 1995.

### C.4.2 (Publications)

Softwood lumber publications, by forest products laboratories, will retain dual units until the U.S.A. lumber market converts (estimated 1985).

# C.4.3 (Publications, Equipment)

Inland Waters Directorate measuring equipment and publications are not expected to be all metric until the end of 1980.

# C.5 Indian Affairs and Northern Development

### C.5.1 (Measurement Units)

The latest finish date for conversion of measurement units related to mining activity will be the end of December, 1980, i.e. 8 months later than the date shown on the bar chart.

# C.6 Labour Canada

### C.6.1 (Standards, Regulations)

Many regulations make reference to Canadian, U.S. and U.K. standards some of which may not be converted until December 1980 or later. Consequently, these regulations will, in those cases, be referring to, and therefore calling up, non-metric standards.

# C.7 National Research Council of Canada

### C.7.1 (Publications)

Most of the Division of Building Research publications were reissued in 1977 showing Canadian units but with an accompanying pamphlet giving metric conversion. All-metric publications in these fields will be issued in 1980, i.e., some 12 to 18 months behind the federal government planned date.

# C.8 Royal Canadian Mounted Police

### C.8.1 (Measurement units)

Earliest finish 1979-08-31; delay of 4 months.

### C.8.2 (Equipment)

Earliest finish 1980-12-32, i.e., delay of 12 months, largely because of purchases from U.S. suppliers, e.g. firearms, aircraft, etc.

#### C.8.3 (Publications)

Earliest finish 1979-12-31, i.e., delay of 8 months.

### C.8.4 (Training)

Earliest finish 1979-12-31, i.e. delay of 6 months.

### C.9 Statistics Canada

### C.9.1 (Publications)

By the end of 1978 all Statistics Canada publications will show all relevant amounts in SI. However, in the great majority of cases, imperial will be shown too, and will continue to be used until the end of 1979 or until there is a reasonable acceptance of metric by the users of our publications. Retention of an imperial option in Statistics Canada's questionnaires will be necessary for an even longer period to ensure an acceptable response to our surveys. In short, our ceasing to use non-metric units in our publications and questionnaires depends to a great extent on how fast the various sectors of the economy convert.

Metric Commission Canada
Steering & Sector Committee Structure

							_		0444TTEE 07010T10E						DATE ISSUED FEBRUARY 20, 1978
	Metric Canada		iseion Commission du système métrique Canade	S	TEERIN	5 <b>8</b> .	31	ECTOR C	OMMITTEE STRUCTURE						BY RESEARCH & PLANNING DIRECTORA
			/\$/_/		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			/set / (2 /							
		/	SECTOR TITLE	1 .	ECTOR NO.		/*	AR JUNE	SECTOR TITLE	SECTOR NO.		(N)	W. William	SECTO	OR TITILE
TOR NO.	/	\ 4.00°	SECTOR TITLE	]	-20101. 1101	/3	\$ \$ \ \$ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	THE T	220.04 12.02	1		(\$ <sup>3</sup> )	NINE		
	150	ed or pri				ser'é	\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*	/		<u> </u>	/&	200° 13	<u>/</u>		
	-3/	Ť	STEERING COMMITTEE #1				Т		STEERING COMMITTEE #5					STEERING COMMIT	TEE #7
01	B		AIR TRANSPORT		5.01	10	ь		CONSTRUCTION	7.10	١, ١			TEXTILES	
02	- 1	c	RAILWAY TRANSPORT		5.02	- 1	н		NON-METALLIC MINERAL PRODUCTS	7.20		ایا		CLOTHING	
03	В	c	WATER TRANSPORT	11	5.03		н		STRUCTURAL & ARCHITECTURAL METALS	7.30	1	Ä		LEATHER (FOOTNEAR)	
04		c ]	ROAD & URBAN TRANSPORT	h h	5.05	10	н		REAL ESTATE, LAND SURVEYORS & TOWN PLANNERS	7.41	1	A		JEWELERY	
07		C	METEOROLOGY	1	5.06	10	н		ROAD DESIGN, CONSTRUCTION & OPERATIONS	7.42	1	A ]		SPORTING GOODS	
2D 30	8	C	WORKING GROUP ON TARIFFS			$\vdash$				7.43	l i	A		TOYS	
30	1 ° 1		WORKING GROUP ON TRANSPORTATION	ACKAGING			- 1		STEERING COMMITTEE #61 - AGRICULTURE, FISHING,	7.45 7.49	1	A		BRUSH, BROOM & MOP LUGGAGE & LEATHER G	2000
	1	1			61.01		E		TRAPPING	1 ''	1.	"		LUGUNUL & ELMINER O	5003
	1		STEERING COMMITTEE#2	1	61.D2	4	E		BULK GRAIM HANDLING INDUSTRY FEED INDUSTRY		+				
.04	6	В	MOTOR VEHICLE & PARTS MANUFACTUR	ERS	61.03	4	E		POULTRY	N .				STEERING COMM	ITTEE #8
.05	6	В	TRUCK BODY & TRAILER MANUFACTURE		-					8.10	9	D		FORESTRY	
. 06	6	1 - 1	RAILROAD ROLLING STOCK	11	61.05	4	E		HORTICULTURE	Ħ	9	0		8.17 URBAN FORESTE	Y/ARBORI CUL TURE
. 07	6	1 1	SHIPBUILDING & SHIP REPAIRING	1	61.06	4	E,		FISHING & FISH PRODUCTS	8.20	9			W000	
.08	14	6	HEATING, VENTILATING, AIR COND.	FOOD SERVICE		1.	E			8.30	9		}	FURNITURE & FIXTUR	
	14	6	2.09 PLUMBING & HYDRONIC HEATI	NG I	61.08 61.09	4	E	1	SEED TOBACCO FARMERS	8.45	9	D	<b>\</b>	PAPER & ALLIED IND	. PRINTING & PUBLISHING
.10	15	В	IRON & STEEL MILLS & FOUNDRIES	ll l	61.10	4	E	-	TOBACCO PRODUCTS	ii ii	- {				
	15		2.11 FASTENERS INDUSTRY	1			1	1				1			
.21	15	4	METAL STAMPING, FORMING, PRESSI	NG, COATING		1	1	<del>                                     </del>		7)	1	ì	Ì	OTTERNIA BOLL	HTTER NO.
2.2 <b>2</b> 2.23	14		CAN MANUFACTURERS COOKWARE & HOUSEWARES	i i		Ì	i		STEERING COMMITTEE # 62 - FOOD	l l	l	1	1	STEERING COMM	IIIIEE #9
2.24	14	1		ı I	62.02	12			CONFECTIONERY	9.10		2 0	1	HEALTH & WELFARE	
2. 25	15	5 B	BUILDERS & HOME HARDWARE	l l	62.D3	12			MEAT PACKERS	9.21	- 1	2 0	1	AMUSEMENT & RECREA	
2.27	6			T10N .	62.04	12		1	DAIRY PROCESSORS	9.3D 9.40		5 G		SERVICES TO BUSINE	
2.28	16	1	WIRE & WIRE PRODUCTS	ll l	62.DS 62.06	12		1	FOOD PROCESSORS	9.40		2 0		ACCOMMODATION & FO	ONOMICS & RETAILING
2.31		5 B	CONDINGCTION & HORIZOCTORIC EQ	JIPMENT	62.00	12			PET FOODS Biscuits	9.51	- 1	2 0	1	RETAIL TRADES	ONORIOS & ACIAICING
2.32		5 B 5 B		ur sume	62.08	12		1	EDIBLE OILS	9.60		5 G		LABOUR ORGANIZATIO	MS .
2.33	1'	"	100L & DIE SHOPS, CUTTING TOO		62.09	12			SUGAR	9.70		5 G	1	PERSONAL SERVICES	
2.34	-   0	5 B	RECREATIONAL, OUTDOOR POWER &	SPECIALIZEO EQUIPMENT	62.10	12			BAKERS	1					
				ii ii	62.11	12	- 1	1	TEA & COFFEE	n	1	1	1		
	+	+			62.13	12		L	MILLERS	- 11	1			STEERING COMI	MITTEE #10
			STEERING COMMITTEE #3		62.21 62.22	12	٠, ١	1	COLD CEREALS HOT CEREALS	10.01		7 1		ELEMENTARY & 5ECO	HDARY SCHOOLS
3.01	١,	13 C	ELECTRICAL MANUFACTURERS	1	62.23	12			SPICES, EXTRACTS & FOOD COLOURING	10.03		7   1			1-UNIVERSITY EDUCATION
3.02		13 C	RADIO, TELEVISION, COMMUNICATI	ON, ELECTRONIC	62.24	12		-	COLO BEVERAGES, MIXES & DRY DESSERT MIXES	10.04		7	١	UNIVERSITIES & CO	LEGES
	١.		EQUIPMENT & PARTS	1)	62.25		2   F	1	CHOCOLATE DRINKS & COCOA POMDER	1	- 1	1			
3.03			C AIRCRAFT & AIRCRAFT PARTS MANU C BUSINESS MACHINES, SCIENTIFIC		62.26	12	- 1	1	PASTA PRODUCTS			1			
3.05			C COMMUNICATIONS	a contrastment chattacut	62.27	11		1	BAKING MIXES		- 1	ŀ			
3.06	- 1	1	C ELECTRIC POWER	1	62.28 62.29		2 1		SNACK FOODS						
3.67		16 E	RUBBER PRODUCTS	1	62.29	12			RICE SALT		-				
3.08		16 E	- Children a distribute induction	1	62.50		2	· l	MORKING GROUP ON PACKAGING	H		1	1		
3.09			E PLASTICS INDUSTRY	II.				1		<del> </del>					<del></del>
3.10	- 1	14   6	F WORKING GROUP ON SCALES IN THE	RETAIL FOOD INDUSTRY		$\top$	7			7			SECTOR STRUCT	URE APPROVED BY THE METR	IC COMMISSION CANADA
	-+	+	<del> </del>			1			STEERING COMMITTEE #63 - BEVERAGES	- 11			SEPT.15	, 1976 (REV. JUNE 22, 19	77 & DEC.7, 1977)
		1	STEERING COMMITTEE #4	1	63.01	4		F	DISTILLED SPIRITS	-	_			400100000000000000000000000000000000000	
4.01		3   6	E MINES	1	63.D2			F I	BREWERIES	<b>I</b>				ASSIGNMENTS OF SECTORS	
4.02	- 1	٠, ١	E PETROLEUM 8 NATURAL GAS INDUST	RY & SERVICES	63.03	- 1		F	SOFT DRINKS				ECTOR PLAN MA		TO PLANNING MANAGERS
4.03	- 1	3 E	E PETROLEUM REFINERIES, WHOLESALE		63.04	'	4	'	MINE	1 1 2	BENN	ETT J.	10 - F	ARLE J. RIEDMAN I	A BERRY J. B BOISVERT C.
4.04		,   .	SERVICE STATIONS	li li	63.06		4	F	MINERAL WATER PRODUCERS	3 -	ROCK	BURNE G B.C.	C.A. 12 - M	ORIN B.R.	C DREYER B.
4.04			E NATURAL GAS DISTRIBUTION & TRA E NON-FERROUS METALS	NO-PUK!		'				5 -	DEAC	HPMAN F	.J. 14 - K	ASSINK B.	O ECCLESTONE G. E COLVEN T.
1.43		·   '	- mom-remotus reings	1	63.08	1	4	F	CIDER	9.	- HALL - DESB	ARATS	15 - D G. 16 - T	OM H. TROTTIER J.	F. – TALWAR K. G. – BANERJEE R.
				<u></u>			┸			8 -	- MAGN	AN H.			H CINI C. BEING UPDATED EVERY TWO MONTHS A

	<b>#</b> 4	i ii	atric Commission Commission du système made infétrique Canade	STR	UCT	rur	E DES	COMITÉS DIRECTEURS ET SECTORIELS					ÉMIS LE 20 FÉVRIER 1978  PAR DIRECTION DE LA RECHERCHE LA PLANIFICATION
M <sup>o</sup> DU SEC	TEUR		NOM DU SECTEUR	Mo DA SECTE	jr Je			NOM DU SECTEUR	M <sup>O</sup> DU SECTE	ur Ja			NOM DU SECTEUR
	T	T	COMITÉ DIRECTEUR ≠1		Ť	Ť	Ť	COMITÉ DIRECTEUR #5		1	1	7	OMITÉ DIRECTEUR # 7
1.01	la	ی ا د	TRANSPORT AÉRIEN	5.01	11	١ ا	H	CONSTRUCTION	7.10	Ι,	١.	_	XTILE5
1.02	8			5.02		1	н	PRODUITS MINÉRAUX NON MÉTALLIQUES	7.10	l i	l â		TEMENT
1.03	8	3 C	TRANSPORT PAR EAU	5.03	10		н	METAUX DE CHARPENTE ET D'ARCHITECTURE	7.30	l i	A	1	IIR (CHAUSSURE)
1.04	8	. 1 -	TRANSPORTS ROUTLER & URBAIN	5.05	10	D   1	н	AFFAIRES IMMOBILIÈRES, ARPENTEURS & URBANISTES	7.41	1	A		JOUX
1.D7	8		MÉTÉOROLOGIE	5.06	10	י ו	H	ÉTUDES ET SERVICES DE LA VOIRIE & CONSTRUCTION DES ROUTES	7.42	1	4	AR	TICLES DE SPORT
1.20	8		GROUPE DE TRAVAIL CHARGE DE LA CONV. DES TARIFS	H			1	org wores	7.43	1	1	1	UÉTS
1.30	l°	,   '	GROUPE DE TRAVAIL CHARGÉ DES EMBALLAGES DANS LE DOMAINE DES TRANSPORTS	<b></b>	+	+			7.45 7.49	1			OSSES, BALAIS & BALAIS À FRANGE ROQUINERIE
	+	+		-	1.			COMITÉ DIRECTEUR#61 - AGRICULTURE, PÊCHE &					
			COMITÉ DIRECTEUR #2	61.D1 61.02	4	E	- 1	MANUTENTION DES GRAINS EN VRAC		$\top$			
2.04	6	1 -	FABRICANTS DE VÉHICULES AUTOMOBILES & DE PIÈCES	61.03	1			VOLATILE VOLATILE	ll			<u>cc</u>	OMITÉ DIRECTEUR ≠8
2.D5	6	8	FABRICANTS DE CARROSSERIES DE CAMIONS, REMORQUES ET VÉHICULES DIVERS	11	1	1,			8.10	9	D	FD	RESTERIE
2.06	6	В	MATÉRIEL FERROVIAIRE ROULANT	61.05	4	Ε	:	HORTICULTURE	<b>]</b>	9		8.1	17 FDRESTERIE UPBAINE/ARBORICULTURE
2.07	6	1	CONSTRUCTION ET RÉPARATION DE NAVIRES	61.06	4	E	:	PÊCHE & PRODUITS À BASE DE POISSON	8.20	9	1	BO:	••
2.08	14	G	EQUIPEMENTS DE CHAUFFAGE, DE VENTILATION, DE	ı					8.30	9			UBLES & ACCESSDIRES
	14	. 6	CLIMATISATION & DES SERVICES ALIMENTAIRÉS 2.09 PLOMBERIE & CHAUFFAGE HYDRONIQUE	61.08 61.09	4	1	. !	SEMENCES	8.45	9	יי	INI	DUSTRIE DU PAPIER ET INOUSTRIES CONNEXES, PRESSION & ÉDITION
2.1D	15		USINES SIDÉRURGIQUES ET FONDER1ES	61.1D	1	1 -		PRODUCTEURS DE TABAC PRODUITS DE TABAC		1		İ	
	15	1	2.11 INDUSTRIE DES ATTACHES (BOULDMNERIE ET VISSERIE)	4	"	'		LUGGETTS DE TAGAC	ll			<del>j</del>	
2.21	15	8	ESTAMPAGE, MOULAGE, EMBOUTISSAGE, REVÊTEMENT DES MÉTAUX	L						+	+		
2.22	14		FABRICANTS DE RÉCIPIENTS MÉTALLIQUES		Т	Τ		COMITÉ DIRECTEUR 400	ll .			<u>c</u> c	MITÉ DIRECTEUR#9
2.23	14	1 -	USTEMSILES DE CUISINE & ARTICLES MÉMAGERS	1		1	1	COMITÉ DIRECTEUR #62 - ALIMENTS	9.10	2	0	500	RVICES MÉDICAUX & SOCIAUX
2.24	14		OUTILS PORTATIFS & APPAREIL'S DE MESURE	62.02	12			CONFISERIE	9.21	2	1 -		VERTISSEMENTS ET LOISIRS
2.25	15	1 1	QUINCAILLERIE DU BÂTIMENT ÉQUIPEMENT DE LUTTE CONTRE LES INCENDIES & DPÉRATIONS	62.03	12		i	CONOITIONNEURS DE VIANDES	9.3D	5	6		RVICES AUX ENTREPRISES
2.2B	6	1 - 1	FILS ET PRODUITS CONNEXES	62.D4 52.05	12			TRANSFORMATEURS DE PRODUITS LAITIERS TRANSFORMATEURS D'ALIMENTS	9.40	5		HÉB	BERGEMENT & RESTAURATION
2.31	6	В	EQUIPEMENT DE CONSTRUCTION & MACHINERIE AGRICOLE	62.D6	12			HOURRITURE POUR ANIMAUX DOMESTIQUES	9.50	2	D	CON	ISDMMATEURS, ÉCONOMIE DOMESTIQUE ET
2.32	15	В	MACHINERIE & ÉMERGIE FLUIDIQUE	62.07	12			BISCUITS	9.51	2	D		ITE AU DÉTAIL MERCE DE DÉTAIL
2.33	15	8	MACHINES OUTILS, ATELIERS D'USINAGE, ATELIERS	62.08	12	F	1	HUILES COMESTIBLES .	9.60	5	6		DICATS OUVRIERS
2.34	6	8	D'ONTILLAGE, DÚTILS DE COUPE VÉHICIEES DE LOISIR, OUTILLAGE MÉCANIQUE	62.D9	12			SUCRE	9.70	s	6	SER	RVICES PERSONNELS
		1	VÉHICULES DE LOISIR, OUTILLAGE MÉCANIQUE ET ÉQUIPEMENT SPÉCIALISE POUR L'EXTÉRIEUR	62.10	12		-	BOUL ANGERS	ł				
	1			62.11 62.13	12			THE & CAFE MEUNIERS	<b></b>				<del></del>
	+	1		62.21	12			CÉRÉALES FROIDES	İ	]		co	MITÉ DIRECTEUR#10
			COMITÉ DIRECTEUR#3	62.22	12			CÉRÉALES CHAUDES	10.01	7		Érn	ILES PRIMAIRES & SECONDAIRES
3.01	13	c	FABRICANTS D'ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES	62.23	12	F		ÉPICES, EXTRAITS CONCENTRÉS D'ALIMENTS & COLDRANTS	10.03	,	A		EIGNEMENT POSTSECONDAIRE NON UNIVERSITAIRE
3.D2	13	1 1	ÉQUIPEMENT D'ÉLECTRONIQUE, DE RADID, DE TÉLÉVISION	62.24	12			ARTIFICIELS MÉLANGES SOLUBLES À BOISSON & À DESSERT	10.04	7	A		VERSITÉS & COLLÈGES
3.03	1,6		& DE COMMUNICATION FABRICANTS D'ÁRRONEFS & DE PIÈCES	62.25	12		1	BOISSONS AU CHOCOLAT & POUDRE OF CACAO	1				
3.03 3.04	16		FABRICANTS D'ARROMEFS & DE PIECES MACHINES DE BUREAU, MATÉRIEL SCIENTIFIQUE & SPÉCIALISÉ	62.26	12		1	PÂTES ALIMENTAIRES	1				
3.05	13		COMMUNICATIONS	62.27	12	F	1	MÉLANGES A PÂTISSERIE					
3.06	13	C	ÉNERGIE ÉLECTRIQUE	62.28	12			GRIGNOTINES					
3.D7	16	E	PRODUITS DE CAOUTCHOUC	62.29	12		l	RIZ	STRU	CTURE	DES	COMITÉS APPROUVÉE PA	AR LA COMMISSION DU SYSTÈME MÉTRIQUE CANADA
3.08	16	E	PRODUITS CHIMIQUES	62.31 62.50	12		1	SEL			LE	15 SEPT. 1976 (REV. L	LE 22 JUIN 1977 ET LE 8 DECEMBRE 1977)
3.09	16	E	INDUSTRIE DU PLASTIQUE	02.50	12	1		GROUPE DE TRAVAIL CHARGÉ DE LA CONVERSION DES EMBALLAGES					
3.10	14	F	GROUPE DE TRAVAIL CHARGÉ DES BALANCES DANS LE COMMERCE DES ALIMENTS AU DÉTAIL		ļ.,	L							DES SECTEURS
		$\sqcup$						COMITÉ DIRECTEUR #63 - BOISSONS	G	RANTS	DE F	LANS SECTORIELS	GÉRANTS DE LA PLANIFICATION
			COMITÉ DIRECTEUR#4	63.01	4			DISTILLATEURS	1 - ALFERS 2 - BENNET			9 - EARLE J. 10 - FRIFDMAN I	A - BERRY J.
.01	3		MINES	63.02	4	1		BRASSERIES	3 - ROCKBU	JRNE C	. A.	12 - MORIN B.R.	B - BOISVERT C. C - DREYER B. O - ECCLESTONE G.
.01 .D2	3	E	MIMES INDUSTRIE & SERVICES OU PÉTROLE & DU GAZ NATUREL	63.03	4	F	1	BOISSONS GAZEUSES	4 - CRAIG 5 - DEACH	B.C.		13 - SWAIN G. 14 - WASSINK B.	0 - ECCLESTONE G. E - COLVEN T.
. 03	3	E	RAFFINERIES DE PÉTROLE, GROSSISTES EN ESSENCE & STATIONS-SERVICE	63.04	4	Ι΄.		YEN	6 - HALLE 7 - DESBAI 8 - MAGNAI	R. ZATS G		15 - DOW H. 16 - TROTTIER J.	F - TALWAR K. G - BANERJEE R.
. 04 . D5	3	E	DISTRIBUTION ET TRANSPORT DU GAZ NATUREL MÉTAUX NON FERREUX	63.06	4	F		FABRICANTS D'EAU MINERALE	o ∼ muunar	. н.			H - CINI C.
. כע	] •	-	TE I AUX TUT PERREUX	63.08	4	F		CIDRE					1

# Interdepartmental Committee for

### Metric Conversion

### Roster of Members

### Chairman

Mr. Hugh C. Douglas,
Chairman, ICMC,
Technology Branch,
Department of Industry, Trade and
Commerce,
240 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. KIA 0H5
Telephone: 995-7151

# **Agriculture**

Mr. Pat Gore,
Chief,
Research and Development,
Information Division,
Agriculture Canada,
Sir John Carling Building,
Ottawa, Ontario. KIA 0C7

# Canada Employment and Immigration

### Commission

Mr. Paul T. Harris,
Assistant Director, Information Services,
Canada Employment and Immigration
Commission
Third Floor, Bourque Building,
305 Rideau Street,
Ottawa, Ontario. KIA 0J9

### Secretary

Mr. Hector I. King,
Secretary, ICMC,
Technology Branch,
Department of Industry, Trade and
Commerce,
240 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0H5
Telephone: 593-7881

### Communications

Mr. W.E. Macklon,
Telecommunication Regulatory Service,
Operations Branch,
Department of Communications,
Section DOS-F6,
11th Floor, Journal Tower North,
300 Slater Street,
Ottawa, Ontario. KIA 0C8

# Consumer & Corporate Affairs

Mr. John Buchanan,
Departmental Metric Coordinator,
Department of Consumer and Corporate
Affairs,
Standards Branch,
Holland Avenue
Tunney's Pasture,
Ottawa, Ontario. K1A 0C9

### Energy, Mines & Resources

Dr. J.D. Keys,
Assistant Deputy Minister,
Science and Technology,
Department of Energy, Mines and
Resources,
580 Booth Street,
Ottawa, Ontario. KIA 0C9

### Energy, Mines & Resources

Mr. G.D. Pearce,
Executive Assistant to ADM,
Science and Technology,
Department of Energy, Mines and
Resources,
580 Booth Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0E4 (Alternate)

### **Environment Canada**

Mr. R.E. Keen, Chief, Metric Conversion Program, Environment Canada, 396 Cooper Street, Ottawa, Ontario. KIA 0W2

### External Affairs

Mr. E.J. Wildman,
Head, Technical Services Section,
Materiel Management Division,
Department of External Affairs,
Tower "C", Third Floor,
Lester B. Pearson Building,
125 Sussex Drive,
Ottawa, Ontario. KIA 0G5

### **Finance**

Mr. N.J. Heley, Management Analysis Division, Administration Services, Department of Finance, 23rd Floor, Place Bell Canada, Ottawa, Ontario. K1A 0G5

### Indian Affairs and Northern

### Development

Mr. André T. Côté,
Departmental Coordinator,
Metric Conversion,
Engineering and Architecture Branch,
Department of Indian Affairs and
Northern Development,
Journal Tower South, 18th Floor,
365 Laurier Avenue West,
Ottawa, Ontario. K1A 0H4

### Indian Affairs and Northern

### Development

Mr. P. Edridge,
Departmental Coordinator, Metric
Conversion,
Engineering and Architecture Branch,
Department of Indian Affairs and
Northern Development,
Journal Tower South,
365 Laurier Avenue West,
Ottawa, Ontario. K1A 0H4 (Alternate)

### Justice

Mr. Denis Lefebvre,
Director,
Legal Services,
Department of Industry, Trade and
Commerce,
240 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0H5

### Justice

Mr. L.R. Spiro, Legal Services, Department of Industry, Trade and Commerce, 240 Sparks Street, Ottawa, Ontario. KIA 0H5 (Alternate)

### Justice

Mr. P.E. Johnson,
Director of Legal Services to the
Privy Council Office,
Room 2150,
West Memorial Building,
344 Wellington Street,
Ottawa, Ontario. KIA 0H8

### Labour

Mr. G.E.S. Ayer, P. Eng., Chief, Technical Services, Occupational Safety and Health Branch, Labour Canada, Ottawa, Ontario. K1A 0J2

#### Labour

Mr. D.L. Campbell, P. Eng., Occupational Safety and Health Branch, Labour Canada, Ottawa, Ontario. K1A 0J2

### **National Defence**

Mr. A.L. Altwasser, National Defence Headquarters, 9th Floor, North Tower, 101 Colonel By Drive, Ottawa, Ontario. K1A 0K2

### National Energy Board

Mr. J.R. Jenkins, Director General Planning, National Energy Board, Trebla Building, 473 Albert Street, Ottawa, Ontario KIA OES

# National Health & Welfare

Mr. Fred W. Price,
Departmental Coordinator,
Metric Conversion,
Department of National Health and
Welfare,
Room 560, Brooke Claxton Building,
Ottawa, Ontario. K1A 0K9

### National Research Council of Canada

Dr. H. Preston-Thomas,
Associate Director,
Division of Physics,
National Research Council of Canada,
Montreal Road Laboratories,
Ottawa, Ontario. KIA 0S1

### Post Office

Mr. R.L. Sachdeva, Manager, Metric Conversion Program, Station 233, Post Office Department Headquarters, Ottawa, Ontario. K1A 0B1

### **Privy Council Office**

Mrs. K. Gourlie, Government Operations, Privy Council Office, Room 324, Langevin Block, Ottawa, Ontario. KIA 0A3

### **Public Works**

Mr. John Torrance, Metric Conversion Project Manager, Department of Public Works, Sir Charles Tupper Building, Ottawa, Ontario. KIA 0M2

# **Public Works**

Mr. G.W. Baker,
Director, Facilities Maintenance,
Department of Public Works,
Room A-325,
Sir Charles Tupper Building,
Ottawa, Ontario. K1A 0M2 (Alternate)

# Revenue Canada (Customs & Excise)

Mr. T.S. Vanalstine,
Head, Customs and Excise,
Metric Conversion Program,
Laboratory & Scientific Services
Division,
Revenue Canada, Customs & Excise,
Ottawa, Ontario, K1A 0L5

### Revenue Canada (Taxation)

Mr. W.R. McColm, Legislation Branch, Revenue Canada, Taxation, 875 Heron Road, Ottawa, Ontario. KIA 0L8

# Regional and Economic Expansion

Mr. A. Lafond,
Director,
Administrative and Technical Services,
Department of Regional & Economic
Expansion,
Room 1363, 161 Laurier Avenue West,
Ottawa, Ontario. KIA 0M4

### Regional and Economic Expansion

Mr. André St. Pierre,
Departmental Coordinator for Metric
Conversion,
Administrative and Technical Services,
Department of Regional and Economic
Expansion,
Room 1369,
161 Laurier Avenue West,
Ottawa, Ontario. KIA 0M4

# Science and Technology Ministry

### of State for

Dr. R.J. Guttormson,
Policy Analyst,
Ministry of State for Science
& Technology,
270 Albert Street,
Ottawa, Ontario. K1A 1A1

### Secretary of State

Mr. Eric Preston, Director, Management Advisory Services, Secretary of State Department, Room 317, 151 Sparks Street, Ottawa, Ontario. K1P 5E3

### Solicitor General

Mr. Don Davis,
Metric Conversion Coordinator,
Canadian Penitentiary Service,
Sir Wilfred Laurier Building,
340 Laurier Avenue West,
Ottawa, Ontario. KIA 0P8

### Supply and Services

Mr. W.E. Davis,
Director General,
Services Planning,
Department of Supply and Services,
16Al Place du Portage, Phase 3,
11 Laurier Street,
Hull, Quebec.

# Supply and Services

Mr. B.H. Maynard,
Director, Quality Assurance and
Standards Group,
Department of Supply and Services,
Place du Portage,
11 Laurier Street,
Hull, Quebec.

# Supply and Services

Mr. P.M. Jones, Chief, Operations Division, Standards and Specifications Branch, Department of Supply and Services, Place du Portage, Phase 3, Level 2BC, 11 Laurier Street, Hull, Quebec.

### Transport Canada

Mr. R.A. Steele, Metric Coordinator, Transport Canada, Transport Canada Building, 13A, Place de Ville, Ottawa, Ontario. K1A 0N5

### Treasury Board

Mr. C.G. Young,
Planning and Evaluation Division,
Administrative Policy Branch,
Treasury Board,
Place Bell Canada,
160 Elgin Street, Floor 21 North,
Ottawa, Ontario. K1A 0R5

### Veterans Affairs

Mr. P.A. Champagne, Director, Administrative Services, Department of Veterans Affairs, Veterans Affairs Building, 284 Wellington Street, Ottawa, Ontario. K1A 0P4

# Atomic Energy of Canada Limited

Mr. J.S. Nelles, Head, Industrial Cooperation, Atomic Energy of Canada Limited, Head Office, Ottawa, Ontario. K1A 054

### Canadian International Development

### Agency

Mr. G.P. Webb,
Engineering Division,
Canadian International Development
Agency,
Jackson Building,
122 Bank Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0G4

### Canadian Transport Commission

Mr. Peter B. Curd,
Program Coordination & Corporate
Planning,
Canadian Transport Commission,
275 Slater Street,
Ottawa, Ontario. KIA 0N9 (Alternate)

# Canadian Transport Commission

Mr. A. Antoine Caron, Canadian Transport Commission, Room 1828, Congill Building, 275 Slater Street, Ottawa, Ontario. K1A 0N9 (Alternate)

### Central Mortgage & Housing

# Corporation

Mr. Lionel Loshak,
Project Manager,
Metric Program,
CMHC National Office,
Montreal Road,
Ottawa, Ontario. K1A 0P7

# Commissioner of Official Languages

Mr. G. Edgar Charron,
Director of Administration,
Office of the Commissioner of Official
Languages,
11th Floor, 171 Slater Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0T6

### Metric Commission

Chairman, Metric Commission, 240 Sparks Street, Floor 01 East, Ottawa, Ontario, K1A 0H5

### **Metric Commission**

The Director,
Intergovernmental Coordination,
Metric Commission,
240 Sparks Street, Floor 01 East,
Ottawa, Ontario. K1A 0H5

### **National Farm Products Marketing**

### Council

Ms. D. Shute,
Metric Coordinator,
National Farm Products Marketing
Council,
165 Sparks Street, 7th Floor,
Ottawa, Ontario. K1P 5B9

# Royal Canadian Mounted Police

Inspector J. Aitken,
Metric Conversion Coordinator,
Royal Canadian Mounted Police,
5th Floor, Ident. Tower,
Box 8885,
Ottawa, Ontario. K1G 3M8

# Standards Council of Canada

Mr. R.K. Odell, Manager Standards Conversion Liaison, Standards Council of Canada, 350 Sparks Street, Ottawa, Ontario. KIR 758

### Statistics Canada

Mr. J. MacKinnon, Coordinator, Metric Conversion, Statistics Canada, Main Statistics Canada Building, Room 2017, Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario. KIA 0T6

# Interdepartmental Committee for

### Metric Conversion

# Roster of Corresponding Members

### Insurance

Mr. J.D. Hughes, Director, Administration Branch, 15th Floor, L'Esplanade Laurier, (East Tower), 140 O'Connor Street, Ottawa, Ontario. K1A 0H2

# Atlantic Development Council

Mr. J.L. Miller, Executive Director, Atlantic Development Council, Ashley Building, St. John's, Newfoundland. A1B 2C9

# **Atomic Energy Control Board**

Mr. R.W. Blackburn, Secretary, Atomic Energy Control Board, P.O. Box 1046, Ottawa, Ontario. K1P 5S9

# **Urban Affairs**

Ms. M. Hirsch, Chief, Information Resource Service, Communications Branch, Ministry of State for Urban Affairs, 373 Sussex Drive, Ottawa, Ontario. K1A 0P6

# **Auditor General's Office**

Mrs. L. Lecompte,
Office of the Auditor General,
Metropolitan Life Building,
3rd Floor, Northwest Corner,
195 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0G6

### Bank of Canada

Mr. J.S. Roberts, Secretary, Bank of Canada, 234 Wellington Street, Ottawa, Ontario.

# Canadian Broadcasting Corporation

Mr. Harold A.J. Isaacs,
Operations Development Department,
Canadian Broadcasting Corporation,
7925 Côte St. Luc Road,
Montreal, Quebec. H4W 1R5

# Canadian Council on Rural

### **Development**

Mr. G. Steele,
Executive Director,
Canadian Council on Rural
Development,
Room 461,
Sir Guy Carleton Building,
161 Laurier Avenue West,
Ottawa, Ontario. K1A 0M4

# Canadian Film Development

### Corporation

Mr. Michael D. Spencer, Executive Director, Canadian Film Development Corporation, Suite 2220, P.O. Box 71, Tour de la Bourse, Montreal, Quebec. H4Z 1A8

### Canadian Radio-Television and

#### **Telecommunications** Commission

Mr. Desmond Lostus,
Director,
Planning and Development Branch,
Canadian Radio-Television and
Telecommunications Commission,
Berger Building, 100 Metcalfe Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0N2

### **Canadian Wheat Board**

Mr. F.D. Jefferson,
Director of Technical Services,
Management Information Services
Division,
Canadian Wheat Board,
P.O. Box 816,
Winnipeq, Manitoba. R3C 2P5

### Cape Breton Development Corporation

Mr. Douglas Pembroke, Metric Coordinator, Cape Breton Development Corporation, P.O. Box 2500, Sydney, Nova Scotia.

### **Chief Electoral Officer**

Mr. John P. Dewis, Assistant Chief Electoral Officer, 440 Coventry Road, Ottawa, Ontario. KIA **0**M6

### **Economic Council of Canada**

Dr. William E. Haviland, Secretary, Economic Council of Canada, P.O. Box 527, Ottawa, Ontario. KIP 5V6

### House of Commons

Mr. A. Fraser, Clerk of the House, House of Commons, Parliament Buildings, Ottawa, Ontario. K1A 0A6

### International Joint Commission

Mr. M.W. Thompson,
Engineering Adviser to the
International Joint Commission,
Suite 850, Burnside Building,
151 Slater Street,
Ottawa, Ontario. K1P 5H3

### Law Reform Commission of Canada

Mr. Jean Côté, Secretary, Law Reform Commission of Canada, 130 Albert Street, Ottawa, Ontario. KIA 0L6

### Library of Parliament

Mr. A.E. Luxton,
Director,
Administration and Personnel,
Library of Parliament,
Ottawa, Ontario. K1A 0H5

# Medical Research Council

Dr. J.M. Roxburgh, Secretary, Medical Research Council, General Purpose Building, Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario. KIA 0W9

### Metric Commission

Mr. F. Buser, Metric Commission, 240 Sparks Street, Floor 01 East, Ottawa, Ontario. K1A 0H5

# **National Arts Centre**

Mr. Christian Gurney,
Director of Operations,
National Arts Centre,
Confederation Square,
Ottawa, Ontario. KIP 5W1

### **National Capital Commission**

Mr. C.R. MacDonald, Chief Engineer, National Capital Commission, 48 Rideau Street, Ottawa, Ontario. KIN 8K5

### National Gallery of Canada

Mr. J. MacGregor Grant, Restoration & Conservation Laboratory, National Gallery of Canada, Lorne Building, Ottawa, Ontario. KIA 0M8

### National Film Board

Mr. John Fley, National Film Board of Canada, Technical Research Division, P.O. Box 6100, Station "A", Montreal, Quebec. H3C 3H5

### National Museums of Canada

Mr. R.J. Herring, Assistant Secretary-General, Planning and Administration, National Museums of Canada, 1000 Century Building, Ottawa, Ontario. K1A 0M8

# New Brunswick Multiplex

### Corporation Ltd.

Mr. J.G. Grandon,
Director of Physical Planning,
Saint John Fundy Region Development
Commission Inc.,
P.O. Box 1971,
Saint John, N.B. E2L 4L1

### Newfoundland and Labrador

# **Development Corporation**

# Limited

Mr. Peter Marchand,
Treasurer,
Newfoundland & Labrador
Development Corporation
Limited,
P.O. Box 1738,
St. John's, Newfoundland, AIC 5P5

### Prairie Farm Rehabilitation

### Administration

Dr. H.M. Hill,
Director,
Prairie Farm Rehabilitation
Administration,
401 Motherwell Building,
1910 Victoria Street,
Regina, Saskatchewan. S4P 0R5

### **Public Service Commission**

Mr. D.J. McLewin, Director, Administration Directorate, Public Service Commission, Room 917, L'Esplanade Laurier, 300 Laurier Avenue, Ottawa, Ontario. KIA 0M7

### **Public Archives and National**

### Library

Mr. S.F. Blackburn,
Chief,
Administrative Services Division
Departments of Public Archives and
National Library,
Room 125, 395 Wellington Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0N4

### Public Service Staff Relations

Mr. G. Brisson,
Chief, General Services,
Public Service Staff Relations
Board,
P.O. Box 1525,
Ottawa, Ontario. K1A 5V2

# Representation Commissioner

Mr. J.L. Roy,
Administrator to the Representation
Commissioner,
440 Coventry Road,
Ottawa, Ontario. KIA 0R7

### Science Council of Canada

Mr. J. Basuk, Secretary, Science Council of Canada, Kent-Albert Building, 150 Kent Street, Ottawa, Ontario. KIP 5P4

### Senate of Canada, The

Mr. J. Walter Dean,
Director of Administration and
The Senate of Canada,
Room 183-S, Centre Block,
Parliament Buildings,
Ottawa, Ontario. KIA 0A4

# Supply and Services

Mr. R.E. Blasius, Director, Standards Division, Advisory Bureau for Computing, Department of Supply and Services, Room 1210, Lord Elgin Plaza, 66 Slater Street, Ottawa, Ontario. KIA 0T5

### **Tariff Board**

Mr. J.E. Lafrance, Tariff Board, 365 Laurier Avenue West, Ottawa, Ontario. KIA 0G7

### Tax Review Board

Mr. P.H. McCann, Registrar, Tax Review Board, 381 Kent Street, Ottawa, Ontario. K1A 0M1

### **Veterans Land Act**

The Director General, Veterans Land Act, DVA Building, Room 4116, Ottawa, Ontario. KIA 0P4

# Government of N.W.T.

Ms. Carolyn McCabe,
Metric Coordinator,
Department of Planning and
Program Evaluation,
Government of the N.W.T.
Yellowknife, N.W.T. X1A 2L9

# Government of Y.T.

Mr. H.A. Dell,
Department of Highways and
Public Works,
Box 2703,
Whitehorse, Y.T.

# Northern Canada Power Commission

Mr. J. Long, A.G.M. Planning & Development, P.O. Box 5700, Station .L., Edmonton, Alberta. T6C 4J8

# Design Canada

Mr. George Baril,
Industrial Design Consultant,
Special Projects Division,
Design Canada,
Department of Industry, Trade and
Commerce,
240 Sparks Street,
Ottawa, Ontario. K1A 0H5

### **Export Development Corporation**

Mr. Robert M. van Eyk, Senior Planning Analyst, Export Development Corporation, Box 655, Ottawa, Ontario. KIP 5T9

			-